

目录

笔译和口译	2
口译员和翻译	2
文件翻译	2
交流辅助工具（使用智能手机或笔记本电脑）	3

笔译和口译

口译员和翻译

口译员

您的德语还不是很好，但您有一个重要的约会？例如，在公共机构、学校或医生诊所？您希望在约会时听懂所有内容吗？您想在约会时说出重要信息吗？那么您可以选择带人一起去翻译。这对看医生或在学校或幼儿园就诊也有帮助。

有些当局和机构本身就有翻译人员，在咨询过程中可以使用他们。预约时，请务必询问翻译是否免费。

翻译援助

TranslAid 安排志愿（非专业）语言调解员。语言调解员会陪同您去咨询和预约。例如，去看医生、与当局预约、避难和法律诉讼、青年福利和登记处。您还可以翻译宣誓翻译员无法翻译的文件。

对象：慕尼黑的难民和移民

🗨️您可以在 [在](#)  找到目前可提供的语言种类。

💡 **重要提示：** 必须在**预约前至少48小时**提出申请才能受理。

费用：必要时需支付前往预约地点的交通费

🕒 周一至周五 9:00 -17:00

TranslAid

📍 [Ringseisstraße 11a, 80337 München](#)

✉️ info@translaid.org

☎️ [+49 \(0\) 15735705161](tel:+49(0)15735705161)

🌐 <https://www.translaid.org/>

此文本包含以下搜索条件的信息：翻译

文件翻译

文件翻译

证书、结婚证或出生证明等官方文件只能由德国**国家认证的翻译人员**翻译成德文。如果文件是由非国家认证翻译人员翻译的，则将不予承认。您可以在互联网或  [上](#) 找到此类国家认证的翻译人员。

💡 这些翻译可能非常昂贵。请事先仔细检查您是否真的需要认证翻译。还要比较价格。价格没有标准。

有时翻译费用可以报销。请在**下翻译订单前**询问：

- 您需要翻译的机构

- 您领取社会福利的机构

有免费的在线粗略翻译服务，例如

 [DeepL](#)  [Reverso](#)  [谷歌翻译](#)

交流辅助工具（使用智能手机或笔记本电脑）

交流辅助工具

如果您还不会说德语，就很难与他人交流。您可以使用一些免费的辅助工具：

- **谷歌翻译**：不仅能翻译您输入的文字，还能翻译您用相机拍摄的文字图片。可以作为  [网站](#) 使用，也可以作为应用程序通过  [Google Play Store \(安卓\)](#) 或  [App Store \(IOS\)](#) 使用。
- **DeepL**：翻译书面和口语文本--因此您可以输入或说出文本。还能翻译用相机拍摄的文本图像。可作为  [网站](#) 使用，也可作为应用程序通过  [Google Play Store \(Android\)](#) 或  [App Store \(IOS\)](#) 使用。
- **PONS**：翻译您输入的文本。词典还可以帮助您学习德语。  [网站](#)
- **Reverso**：是一个  [网站](#)，可翻译您输入的文本。您还可以上传文件并进行翻译。
- **Speak & Translate**：有许多免费应用程序可以识别和翻译口语。它们可以翻译语音和朗读。有些应用程序还可以在离线模式下使用。请从应用商店下载。
-  **Oroboo Angel**：寻找语言伙伴。在困难的情况下，您可以通过视频或电话与会说该语言的人快速联系。5分钟聊天，并可扩展。有许多不同的语言组合。
-  **图片字典**可在您预约医生时提供帮助。

 **注意：不能总是依赖这些工具。在处理重要文件时，您应该寻求专业人士的帮助！**